COMMUNIQUÉ DE PRESSE sous embargo jusqu'au 18 novembre 2026, 05h du matin

VaudBilingue

Epalinges, le 17 novembre 2026

Hoi zäme ! Vaudbilingue veut rapprocher les Vaudois de la Suisse alémanique

Une nouvelle association voit le jour dans le canton de Vaud pour promouvoir l'apprentissage de l'allemand et du suisse allemand et multiplier les rencontres entre les régions linguistiques de Suisse. Baptisée Vaudbilingue, elle entend faire tomber les barrières linguistiques grâce à des initiatives concrètes, conviviales et accessibles à toutes et tous. Lors de la Semaine nationale de l'échange, du 16 au 20 novembre 2026, elle lance ses premières actions: la distribution de kits de survie en suisse allemand aux pendulaires vaudois et un échange professionnel inédit entre deux boucheries romande et alémanique.

Tout a commencé avec une conviction simple : la langue de nos voisins alémaniques ne devrait pas être perçue comme un obstacle, mais comme une chance, de vivre dans un pays plurilingue qui offre des occasions de rencontre et de découverte.

Si l'allemand est enseigné à l'école, sa pratique reste souvent limitée en dehors du cadre scolaire. Quant au suisse allemand, omniprésent dans les échanges quotidiens outre-Sarine, il demeure parfois méconnu, voire intimidant, pour de nombreux francophones.

Vaudbilingue souhaite contribuer à changer ce regard. Son ambition ? Décomplexer la pratique des langues et montrer qu'il n'est pas nécessaire de parler parfaitement une langue pour la pratiquer. Un peu de curiosité, quelques mots et une bonne dose d'humour suffisent souvent à briser la glace.

Trois axes pour faire vivre le bilinguisme

Présidée par Michael Mäder, lui-même convaincu par son expérience personnelle de l'immersion linguistique, Vaudbilingue développe ses activités autour de trois axes complémentaires

- **Faire du bilinguisme un atout professionnel :** encourager les échanges de collaboratrices et collaborateurs entre PME romandes et alémaniques, afin de favoriser l'apprentissage linguistique, le partage de savoir-faire et la découverte d'autres pratiques professionnelles
- **Donner envie d'apprendre :** soutenir les initiatives locales proposant des cours, des activités et des expériences linguistiques destinés aux enfants comme aux adultes, avec une attention particulière au suisse allemand.
- **Multiplier les occasions de rencontre :** Créer des occasions de rencontres culturelles, à travers des événements, des spectacles, des concerts et des échanges mettant en valeur la richesse culturelle et culinaire de la Suisse.

Dans cette démarche, Vaudbilingue bénéficie du soutien du Forum du bilinguisme, centre de compétences basé à Bienne et actif à l'échelle nationale. Fort de son expérience dans la promotion des échanges linguistiques, le Forum accompagne cette nouvelle initiative destinée à rapprocher les communautés linguistiques et à faire du plurilinguisme un atout pour les entreprises et la société.

Un kit de survie en Schwiizerdütsch pour franchir le premier pas

Pour marquer son lancement, Vaudbilingue ira directement à la rencontre de la population à l'occasion de la Semaine nationale de l'échange, du 16 au 20 novembre 2026.

Le 18 novembre un kit de survie en Schwiizerdütsch sera distribué aux pendulaires dans plusieurs villes vaudoises, proposant quelques expressions utiles pour engager la conversation de l'autre côté de la Sarine avec un petit clin d'œil.

L'objectif n'est pas de transformer les Vaudoises et les Vaudois en parfaits dialectophones en quelques minutes, mais de susciter leur curiosité et de leur donner envie d'oser prononcer quelques mots. Un simple « Guete Morge », « Merci vilmal » ou « Uf Wiederluege » peut déjà ouvrir la porte à une rencontre. Et même si la prononciation n'est pas parfaite, l'essentiel est d'essayer et de rire ensemble! Vaudbilingue aimerait faciliter le rapprochement des communautés linguistiques en encourageant les échanges, la curiosité et le plaisir de découvrir la langue et la culture de l'autre.

Quand deux boucheries échangent leurs collaborateurs

Vaudbilingue ne souhaite toutefois pas s'arrêter à la sensibilisation. L'association veut également démontrer que les échanges linguistiques peuvent apporter une réelle valeur ajoutée aux entreprises et à leurs collaborateurs.

Son premier projet pilote met ainsi en relation deux PME **:** **“**Suter Viandes”, à Villeneuve (VD), et “Bigler”, à Büren an der Aare (BE). Le principe est aussi simple qu'original : un collaborateur de chaque boucherie échange pendant une journée son lieu de travail avec son homologue de l'autre région linguistique. Au-delà de l'immersion linguistique, cette expérience permet de découvrir un nouvel environnement professionnel et de porter un regard neuf sur son propre métier.

Les entreprises peuvent, elles aussi, en retirer des bénéfices concrets : de nouvelles idées des collaborateurs échangés, de comparer les méthodes de travail et de les améliorer, une meilleure compréhension d'autres marchés et cultures professionnelles, ainsi que des collaborateurs enrichis par leur expérience. Le bilinguisme devient ainsi non seulement un facteur de cohésion, mais aussi un levier de développement économique et de compétitivité pour les PME.

« On parle beaucoup de l'importance des langues dans le monde professionnel, mais les occasions de les pratiquer concrètement restent trop rares. Avec ces échanges, nous voulons montrer qu'une immersion linguistique peut être simple à organiser, enrichissante pour les collaborateurs et bénéfique pour les entreprises. C'est précisément là que notre association peut apporter une véritable plus-value », souligne Michael Mäder, président de Vaudbilingue.

D'autres entreprises ont déjà manifesté leur intérêt. À terme, Vaudbilingue souhaite développer un réseau de PME partenaires et faire de ces échanges professionnels une pratique régulière, accessible à différents secteurs d'activité.

Le bilinguisme ne s'apprend pas seulement, il se vit !

Vaudbilingue défend une Suisse qui se parle: La capacité à communiquer au-delà des frontières linguistiques représente un atout pour la cohésion nationale, mais également pour l'économie, la mobilité professionnelle, dans les loisirs et au gré des rencontres quotidiennes.

L'association souhaite en travers de ses initiatives contribuer à faire de la diversité linguistique suisse une expérience vécue, partagée et appréciée, plutôt qu'une réalité qui s'arrête aux frontières linguistiques.

« Pour se comprendre, il faut d'abord oser se parler ! Avec Vaudbilingue, nous voulons donner aux Vaudoises et aux Vaudois l'envie de découvrir la langue de leurs voisins, sans pression ni complexes, en toute légèreté. Le suisse allemand n'est pas une barrière infranchissable, mais une porte d'entrée vers de belles rencontres. Alors, n'ayez pas peur : soyez curieux, osez et lancez-vous ! », conclut avec enthousiasme Michael Mäder.

Contact médias :

Michael Mäder, président de Vaudbilingue, 079 / 964 19 02
michael.maeder@vaudbilingue.ch

www.vaudbilingue.ch

Comité Vaudbilingue:

Michael Mäder, président
Philippe Gerber, trésorier
Martina von Arx, secrétaire

À propos de Vaudbilingue

Vaudbilingue est une association cantonale engagée en faveur du rapprochement des régions linguistiques de Suisse. Elle encourage la pratique de l'allemand et du suisse allemand, les échanges professionnels entre PME et les rencontres culturelles. Son ambition est de rendre le bilinguisme accessible, concret et vivant, au service de la compréhension mutuelle et de la cohésion nationale.